



Еліса Францішка Кук
Донька Самуїла Григорія
і Стефанії Анне Гіінс
прийняла тайни Хрещення,
Миропомазання і
Пресвятої Євхаристії,
28 червня, 2025 р. Б.

Благослови Господи щастям і здоров'ям!
Гратуємо батькам і всій родині!
На Многая і Благая Літа! --- Mnohaya Lita!



Sacraments of Baptism,
Confirmation, and
Holy Eucharist
Were bestowed June 28, 2025 upon:
Eloise Frances Cook
Daughter of Samuel Gregory
and Stephanie Ann Hynes.

May our good and loving Lord grant
His blessings of peace, health, and happiness
upon Eloise Frances! Congratulations!

Welcome to our Ukrainian Catholic parish of Saint Nicholas. Make yourself at home.
Every married couple or single person over 18 years old should be registered with the parish.
Your donations to support our parish are appreciated and very much needed. God Bless You!

Вітаємо до нашої і Вашої Церкви Св. Отця Нашого Миколая.
Господній дім є нашим домом. Хай Господь благословить усіх!
Будемо вдячні за всі Ваші пожертви, які є дуже побажані і конче потрібні.

SAINT NICHOLAS UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH



УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА СВЯТОГО МИКОЛАЯ



No

2

8



J

U

L

Y

1

3



2

0

2

5



У прокатедральному соборі Святої Софії в Римі 6 липня відбулася історична подія — Блаж. Святослав у супроводі владик Синоду єпископів УГКЦ урочисто вніс до храму мощі святого рівноапостольного князя Володимира.

«Сьогодні, у контексті діянь Синоду єпископів нашої Церкви в Римі, ми урочисто внесли до цього святого храму мощі рівноапостольного великого князя Володимира. Той Володимир, якого вкрали з України московські заїди, повертається сьогодні до своєї Церкви», — мовив Блаженніший Святослав під час проповіді.

За його словами, присутність святого князя у прокатедральному соборі — глибоко символічна, адже цей храм є духовним серцем УГКЦ у Римі, який збудував Патріарх Йосиф Сліпий як знак незламного зв'язку зі Софією Київською...

(Департамент інформації УГКЦ)

No

28

ПІД ОПІКОЮ
ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ
МАРІЇ ОДІГІТРІЇ

UNDER THE
PROTECTION OF
MOTHER OF GOD



CHURCH BULLETIN

July 13 – 2025 – 13 липня
ЦЕРКОВНИЙ ВІСНИК

ANNUAL PARISH PICNIC – 3 WEEKS AWAY

Reminder:

Our Annual Picnic is 3 weeks away!

Help is needed. We need Theme Baskets, Baked Goods, (contact Ulana Scheidle about donating baked goods) and Kitchen Items for the kitchen jar game (make sure items are not expired). **WE NEED DONATIONS FOR THIS GAME.**

Help also needed at various booths and in the kitchen on the day of the picnic. If

you would like to donate money for a basket, please do so by July 27th. We will also need help setting up tents, tables and chairs on Saturday, August 2nd at 9:30 AM. You can drop off the

Theme Baskets in the Church Hall before or after Liturgy on Saturday or Sunday. If you wish to bring a basket to the church at another time, please call the church before coming to make sure someone is here.

CHURCH BULLETIN

July 13 – 2025 – 13 липня

ЦЕРКОВНИЙ ВІСНИК

LITURGICAL SCHEDULE



St. Nicholas Ukr. Cath. Church

Церква Святого Миколая
(Під Опікою П.Д.М.)

ПОРЯДОК СВ. ЛІТУРГІЙ

4:30 PM Intention of Richard Iwanik **STREAMING**
75th birthday – Мнoхaя Lita! (English)

13 липня: 5 Н. по 3. Св. Духа **STREAMING**
July 13: 5th Sunday after Pentecost

10:00 AM +Анна Курляк (Анна Мельник)

Monday, July 14 липня, Понеділок

10:00 AM Funeral of +Andrew Tschip. Eternal Memory!
Похорон + Андрія Чіп. Вічна Пам'ять!

Tuesday, July 15 липня, вівторок

10:30 AM За МИР в УКРАЇНІ - For PEACE in UKRAINE

Wednesday, July 16 липня, середа

8:00 AM For all who suffered by floods in Texas

Thursday, July 17 липня, четвер

6:30 AM +За всіх, що загинули у війні в Україні
+For all who died in the war in Ukraine

Friday, July 18 липня, п'ятниця

9:00 AM Intention of Alex Procyk. Мнoхaя Lita!

Saturday, July 19 липня, субота

9:00 AM За Парохіян - For Parishioners

4:30 PM +Fr. Czeslaw Krysa **STREAMING**
40th day – ETERNAL MEMORY! (English) →

20 липня: 6 Н. по 3. Св. Духа **STREAMING**
July 20: 6th Sunday after Pentecost

10:00 AM +Олексій Хома (брат Роман)

Eternal Light Honoring Mother of God
burns for Special Intention (Maria Petryshyn)

Eternal Light burns for the intention of Kami
(Elaine Nowadly)

Якщо хтось шукає працю
під час дня або навечір
пільнувати старшу/хвору особу
прошу зголоситися до мене
і я передам інформації
з ким можна зв'язатися. Дякую!

Donations to Saint Nicholas

N.N - \$3,000.00

Roof Fund as of July 10, 2025:

Gloria Grega Long - \$25.00

Collected to date - \$3,440.00

2025 Stamford Bishop's Appeal:

Each member of our Parish is also a member of the
Eparchy and should support and participate in this
fundraiser. We received these contributions:

Elaine Nowadly - \$250.00

Suzanne Valenti - \$200.00

Igor & Lyubomyra Nazaruk - \$100.00

Total collected as of July 10, 2025 - \$5,906.00

2025 Goal for St. Nicholas Parish - \$7,500.00

Still needed to reach our goal - \$1,594.00

(Only donations over \$100.00 will be printed in "Sower")

Thank you for generosity! Дякуємо за пожертви!



Grant, oh Lord, Eternal Rest
to your faithful servant, Father
Czeslaw Michael Krysa!

Зі святими упокій, Христе,
душу слуги твого о. Чеслава!

Christina H. Arthurs, Attorney
716.853.5100 or carthurs@lippes.com
Estate Planning & Probate | Real Estate
Immigration | Corporate



Lippes
Mathias
Wexler Friedman LLP

Albany | Buffalo | Florida | New York | Toronto Area | Washington, D.C.
lippes.com

Attorney Advertising.
Prior results do not guarantee a similar outcome.

KARYCZAK'S

AUTOMOTIVE

995 ABBOTT ROAD • BUFFALO, NEW YORK 14220



COMPLETE AUTO REPAIRS / N.Y.S. INSPECTION •
FOREIGN & DOMESTIC CARS •
TRANSMISSION ADJUSTMENTS & REPAIRS •
WHEEL ALIGNMENTS & TIRES •
BATTERIES / AIR CONDITIONING & ACCESSORIES •
MUFFLER & EXHAUST SYSTEMS •

TOWING SERVICE - ALL WORK GUARANTEED

822-1574 FAX 825-7428 827-8895

Proud to Support
St. Nicholas Ukrainian Catholic Church



Buszka Funeral Home

Director Peter D. Stachowski

2005 Clinton Street at S. Ogden, Buffalo New York 14206

(716) 825-7777 www.buszkafuneralhome.com

Another location at:

2085 Union Rd., West Seneca, one block North of Clinton.

New spacious location fresh and modern facility. On
site Chapel separate from large viewing rooms. Lower
level has a new café plus reception hall for family use.

Сердечна подяка усім спонсорам!



Real Estate Services



Ask me about
the 100% Money
Back Guarantee!

JENNY PFEIFFER-NOWADLY
Licensed Associate Real Estate Broker

4909 Transit Road • Depew, NY 14043

Cell: 716.523.6693

Office: 716.656.8999 • Fax: 716.825.4911

jennypfeiffer@howardhanna.com

HowardHanna.com



PHONE 893-1025

Fusani & Kuhn's Monuments, Inc.

ASK FOR TOM

2398 GENESEE ST.
BUFFALO, N.Y. 14225

Wilhelmina E. Klimeczko
Janine R. Klimeczko
Michael A. Klimeczko
Licensed Directors

Pietszak



Funeral Home

www.Pietszak.com (716) 897-2400

Continuing a Tradition of
thoughtful Personalized Service

806 Clinton St.
Buffalo, 14210

2400 William St.
Cheektowaga, 14206

Thanks are extended to all Sponsors!

MARY KAY

Ulana Scheidle

Independent Beauty Consultant



(716) 628-7882

(716) 309-2772

uscheidle@verizon.net

www.marykay.com/uscheidle

Contact me for a complimentary facial

EURO DELI AND GIFTS

www.eurodelisausage.com



LUNCHES & SANDWICHES SERVED DAILY

For All of Your Old World Favorite Products, Just Around The Corner. Stop In & Take a Look.

Many Varieties of:

Bologna • Salami • Fresh Polish Sausage • Head Cheese • Garlic Sausage • Smoked Fish
European Beer • Kefir/Butter • Condiments • Pierogi (Homemade) - Many Varieties
Smoked Sausages • Bacon (Bozek) • Canadian Bacon • Blood Kishka (Homemade)
Polish Hams • Caviar • Kvas Drink • Cheese • European Chocolates • Pickles/Tomatoes

4166 Union Rd., Cheektowaga, NY (In Airport Plaza) 630-0130
2321 Millersport Hwy. Amherst (Getzville Plaza) 688-1495



PROFESSIONAL COLLISION SERVICES & MORE

RED STAR

Nick Hurmak
OWNER
(716) 316-2540
Alexander Arutunian
MANAGER
(716) 578-8185
112 DELAWARE STREET
TONAWANDA, NY 14150
FAX: (716) 260-1254
www.redstarautomotive.com

UKRAINIAN FEDERAL CREDIT UNION УКРАЇНСЬКА ФЕДЕРАЛЬНА КРЕДИТНА СПІЛКА

Become a member of Ukrainian FCU and save money with lower rates on loans, make money with higher interest on your savings, and save time with our convenient online services!

PERSONAL & BUSINESS FINANCIAL SERVICES
SAVINGS & CHECKING ACCOUNTS | SHARE CERTIFICATES | MONEY MARKET | IRA | LOANS | MORTGAGES | VISA CREDIT & DEBIT CARDS | MONEYGRAM | INTERNATIONAL AND DOMESTIC WIRE TRANSFERS | ONLINE SERVICES | NOTARY PUBLIC | TRANSLATIONS | SCHOLARSHIPS | ПЕРСОНАЛЬНІ ТА БІЗНЕСОВІ ФІНАНСОВІ ПОСЛУГИ ОЩАДНІ ТА ЧЕКОВІ РАХУНКИ | СЕРТИФІКАТИ | М.М | ПЕНСІЙНІ РАХУНКИ | ПОЗИКИ | КРЕДИТИ НА НЕРУХОМІСТЬ | ПЛАТІЖНІ КАРТКИ VISA | MONEYGRAM | ГРОШОВІ ПЕРЕКАЗИ | ЕЛЕКТРОННІ ПОСЛУГИ | ПОСЛУГИ НОТАРІУСА | ПЕРЕКЛАДИ | СТИПЕНДІЇ

Buffalo Branch Ukrainian Home Dnipro 562 Genesee Street Buffalo NY 14204 (716) 847-6655 www.ukrainianfcu.org	Amherst Branch Ellicott Creek Plaza 2882 Niagara Falls Blvd Amherst NY 14228 (716) 799-8385 www.ukrainianfcu.org
Business Hours Closed Wednesdays, Зачинені по середах Mon., Tuesday, Thursday 9:30 am - 5 pm Пон., вівторок, четвер Friday / П'ятниця 9:30 am - 6 pm Saturday / Субота 9 am - 1 pm	Business Hours Closed Mondays, Зачинені по понеділках Tuesday - Thursday 9:30 am - 5 pm З вівторка по четвер Friday / П'ятниця 9:30 am - 6 pm Saturday / Субота 9 am - 1 pm

Membership subject to eligibility.
Federally insured by NCUA.

DNIPRO ДНІПРО

Ukrainian Cultural Center
562 Genesee St. Buffalo, NY 14204 856-4476
www.UkrainiansOfBuffalo.com
facebook.com/DniproUkrainianCulturalCenter

Lounge is OPEN every Friday 5-9 pm.
Підтримайте Ваш Народний Дім

In Memoriam! Вічна Пам'ять!

Упокоївся в Господі Св. Пам.

+Андрій Чіп

(22. I. 1973 – 9. VII. 2025)



+Andrew Tschip

(January 22, 1973 - July 9, 2025)

Andrew Tschip passed away July 9, 2025 with family by his side at Buffalo General. Andrew was born on Monday, January 22, 1973 to Irene (nee Hurny) and the late Roman Tschip in Buffalo, New York. He was the assistant manager at 7-Eleven in Blasdell, New York.

He was the beloved husband of Melissa (nee McNierney).

A devoted father of Brianna (Christopher) Scott, Arianna (Zach) Tschip, Melody Tschip and Hilary Tschip.

Dear brother of Steven (Theresa) Tschip.

Family will be present on Sunday, July 13th from 12 - 4 PM at the PIETZAK FUNERAL HOME, 2400 William Street, near Harlem Rd. A Panachyda Service will be held at 2 PM.

Relatives and friends are invited to a Funeral Liturgy at St. Nicholas Ukrainian Catholic Church, on Monday morning at 10 AM.

Andrew's warmth and love will be remembered by all who knew him. We extend our sympathy to the Family and Friends! Eternal Memory!

Мамі Ірині, дружині Меліссі, донькам Бріанні, Аріанні, Мелоди і Гілари і братові Степанові з родинами складаємо співчуття а пок. Андрієві хай буде Вічна Пам'ять!

SAVE THE DATE!

The year 2025 is designated as a Jubilee Year themed "Pilgrims of Hope".

Monday, August 18th at 6 PM there will be a Deanery Jubilee Liturgy at Fatima Shrine, 1023 Swann Rd, Youngstown, NY 14174
Please attend!

Збережіть наступну дату!

Цей рік, 2025 є ювілейним роком

Під назвою «Паломники Надії».

У понеділок, 18 серпня о 6 год.

Буде Літургія у Фатіма
pilgrims of hope jubilee 2025

Просимо взяти участь!

→ HELP IS NEEDED! ←

We will be making varenyky for our parish picnic the weekend of July 18th and 19th. We need our parishioners' help with this project. People look forward to our Ukrainian picnic food, so we need help in preparing the food.

Friday, July 18th - 4:00 PM peeling potatoes.
Saturday, July 19th - 9:00 AM making varenyky

Hope you will be able to find some time next weekend to join us as we prepare the food for our parish fundraiser.

Потребуємо допомогу!

18 і 19 липня будемо приготувати вареники на наш церковний пікнік.

Є багато тих які хотіли би закупити нашу їжу, тому потрібна Ваша допомога.

У п'ятницю, 18 липня о 4 год. по обіді будемо оберати бараболю.

У суботу, 19 липня о 9 год. рано будемо робити вареники.

Надіємося, що зможете знайти час, щоб допомогти у приготуванні на цьогорічний пікнік.

71st Holy Dormition Pilgrimage August 9 - 10, 2025



"Mary, Mother of hope, accompany us on our journey!"
-St. John Paul II

Our Holy Dormition Pilgrimage and Chapel at the Sisters Servants of Mary Immaculate has been designated by Most Reverend Paul Chomnicky, OSBM as a Jubilee Churches where FULL JUBILEE INDULGENCES can be obtained.



Most Reverend Paul Chomnicky, OSBM
Eparch of Stamford



Metropolitan Archbishop Borys Gudziuk
Archeparchy of Philadelphia
Main Celebrant



Most Reverend Bohdan Danylo
Eparch of Parma
Homilist

Join us as we celebrate and give thanks to God for the blessings and graces received and given during these **90 YEARS OF SERVICE AND LOVE** of the SISTERS SERVANTS OF MARY IMMACULATE to God and His Church in the USA



125 Sisters Servants Lane, Sloatsburg, NY 10974

The Ukrainian Congress Committee of America, Inc.,
Buffalo Chapter invites everyone to attend

Ukrainian American Day Celebrating the 34th Anniversary of Ukrainian Independence Sunday August 24, 2025

at the Ukrainian Cultural Center "Dnipro"
562 Genesee Street, Buffalo, NY

Hours: 1:00 pm – 8:00 pm
Prayer of Thanksgiving ("Moleben") at 1:30 pm

Authentic Ukrainian food, live vocalists and musicians, Ukrainian dancers, art displays, craft vendors, full selection of Slavic beer, huge basket raffle, bounce house and children's activities.



FREE ADMISSION
Ample parking available

For more information contact:
Akacia Belmega: 716-674-4916 or Dnipro: 716-856-4476

Please visit our website:
www.UCCABuffalo.org or www.UkrainiansOfBuffalo.com

The Ukrainian Congress Committee of America, Inc., Buffalo Branch Thanks our Sponsor:

UKRAINIAN FEDERAL CREDIT UNION



75 Ліття Оселі Новий Сокіл

РОЗКЛАД ЗАНЯТЬ

субота, 19 липня

4-6 відвідини оселі
6:30 - Служба Божа
8:00 - Велика Ватра

неділя, 20 липня

9:30 - Дефіляда та виступи
таборів
11-2 - відвідини оселі та
заняття з батьками
11:30 - Святочний обід
2:00 - Від'їзд гостей з оселі

Замовляйте обіди тут:

<https://forms.gle/NEYZ71XctAwTYbwH6>

Збережіть дату - 9/27/25 - Бенкет 75-Ліття
Jazzboline Restaurant, Amherst, NY

75@novyisokil.org

Приєднайтеся до святкування
75-ліття нашої оселі!
Join us in celebrating
75 years of our great "Oselia."

Saturday, SEPTEMBER 6, 2025

Noon to 6 p.m.



3275 ELMWOOD AVE., KENMORE, NY 14217

(ELMWOOD AVE BETWEEN SHERIDAN DRIVE AND THE I-290 YOUNGMANN EXPRESSWAY)

UKRAINIAN DANCE & MUSIC/ETHNIC UKRAINIAN
FOOD (Pyrohy/Pierogi, Stuffed Cabbage, Sausage)
and BEVERAGES/ ETHNIC VENDORS, BAKED
GOODS, THEME BASKETS, RAFFLES AND MORE ...



- CHURCH KITCHEN is now **CLOSED**
Check with us later.
- Thank you for your help and patronage!
- Thanks are extended to all volunteers!
- Coffee Hour - Usually Every Sunday after
Liturgy in Church Hall.

See you there!
HAVE A BLESSED DAY!!!

5th Sunday after Pentecost



5 Неділя по Зісланні Св. Духа

Ukrainian American Freedom Foundation
501C3 Tax Deductible Charity accepting donations.
Renovate Dnipro Humanitarian Aid to Ukraine



UAFF-Dnipro 562 Genesee St. Buffalo, NY 14204
www.UkrainiansOfBuffalo.com
facebook.com/UkrainiansOfBuffalo.com
(716) 847-1281

Організація Оборони Чотирьох Свобід України
ODFFU – Buffalo, NY – Branch # 22
Emil Bandriwsky, President

CHURCH BULLETIN is published weekly.
Deadline for information is Friday evening.
ЦЕРК. ВІСНИК видається тижнево.
Інформації подавати до четверга вечора.

SAINT NICHOLAS UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА СВЯТОГО МИКОЛАЯ (ПІД ОПІКОЮ ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ МАРІЇ ОДІГІТРІЇ)

Par. E-Mail: - stnbuffalo@gmail.com
Web Page: - <http://www.stnbuffalo.com>
Dioc. Web: - <http://www.stamforddio.org>

308 Fillmore Avenue, Buffalo, N. Y. 14206

Rectory: (716) 852-7566

Fax: No fax number

Kitchen: 852-1908

➔ **In Emergency call:**
(716) 830-3920

Confession: Before Liturgies
Сповідь: Перед Св. Літургіями
Baptism: By appointment
Хрещення: За домовленням
Marriage: Contact 6 months in advance
Вінчання: Голоситися 6 місяців скорше

Religion classes – Релігійна Програма
See bulletin for scheduled dates.

Ministry to the sick – Опіка над хворима
Family members should call the Rectory
Родина повинна повідомити священика

IN EMERGENCY CALL ANY TIME
В разі потреби завжди можна закликати
V. Rev. Marijan Procyk, pastor

Please call if you are Hospitalized,
Homebound and need a priest.
**Просимо закликати якщо ви у
лічниці або приковані до ліжка!**